

REPUBLIC
OF
SOUTH AFRICA



REPUBLIEK
VAN
SUID-AFRIKA

Government Gazette Staatskoerant

Regulation Gazette

No. 5760

Regulasiekoerant

Vol. 374

PRETORIA, 28 AUGUST
AUGUSTUS 1996

No. 17396

GOVERNMENT NOTICES GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTMENT OF EDUCATION DEPARTEMENT VAN ONDERWYS

No. R. 1438

28 August 1996

EDUCATION LABOUR RELATIONS ACT, 1993

NOTICE OF EXTENSION OF AGREEMENTS TO INCLUDE ALL EMPLOYERS AND EMPLOYEES AS DEFINED IN THE ACT

In terms of section 12 (6) (a) of the Education Labour Relations Act, 1993 (Act No. 146 of 1993), I, Sibusiso Mandlenkosi Emmanuel Bengu, Minister of Education, having deemed it expedient and at the request of the Education Labour Relations Council, hereby declare, with immediate effect that all the provisions of Resolution No. 4 of 1996 and Resolution No. 5 of 1996 mentioned in *Government Gazette* No. 17262 of 14 June 1996, shall be binding on all employers and employees as defined in the said Act. Notice should be taken that Resolution No. 5 of 1996 amended Resolution No. 3 of 1996, as published in *Government Gazette* No. 17262 of 14 June 1996.

S. M. E. BENGU

Minister of Education

No. R. 1438

28 Augustus 1996

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE IN DIE ONDERWYS, 1993

KENNISGEWING VAN UITBREIDING VAN OOREENKOMSTE OM ALLE WERKGEWERS EN WERKNEMERS, SOOS IN DIE WET OMSKRYF, IN TE SLUIT

Kragtens artikel 12 (6) (a) van die Wet op Arbeidsverhoudinge in die Onderwys, 1993 (Wet No. 146 van 1993), aangesien ek dit dienstig ag, en op versoek van die Raad vir Arbeidsverhoudinge in die Onderwys, verklaar ek, Sibusiso Mandlenkosi Emmanuel Bengu, Minister van Onderwys, hierby dat met onmiddellike effek al die bepalings van Resolusie No. 4 van 1996 en Resolusie No. 5 van 1996 vermeld in *Staatskoerant* No. 17262 van 14 Junie 1996, bindend is vir alle werkgewers en werknemers soos in die genoemde Wet omskryf. Kennis moet geneem word van die feit dat Resolusie No. 3 van 1996 gewysig is deur Resolusie No. 5 van 1996, soos gepubliseer in *Staatskoerant* No. 17262 van 14 Junie 1996.

S. M. E. BENGU

Minister van Onderwys

No. R. 1439

28 August 1996

EDUCATION LABOUR RELATIONS ACT, 1993

NOTICE OF EXTENSION OF AGREEMENTS TO INCLUDE ALL EMPLOYERS AND EMPLOYEES AS DEFINED IN THE ACT

In terms of section 12 (6) (a) of the Education Labour Relations Act, 1993 (Act No. 146 of 1993), I, Sibusiso Mandlenkosi Emmanuel Bengu, Minister of Education, having deemed it expedient and at the request of the Education Labour Relations Council, hereby declare that, with immediate effect all the provisions of Resolution No. 9 of 1996 as mentioned in *Government Gazette* No. 17333 of 15 July 1996, shall be binding on all employers and employees as defined in the said Act.

S. M. E. BENGU

Minister of Education

No. R. 1439

28 Augustus 1996

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE IN DIE ONDERWYS, 1993

KENNISGEWING VAN UITBREIDING VAN OOREENKOMSTE OM ALLE WERKGEWERS EN WERKNEMERS, SOOS IN DIE WET OMSKRYF, IN TE SLUIT

Kragtens artikel 12 (6) (a) van die Wet op Arbeidsverhoudinge in die Onderwys, 1993 (Wet No. 146 van 1993), aangesien ek dit dienstig ag, en op versoek van die Raad vir Arbeidsverhoudinge in die Onderwys, verklaar ek, Sibusiso Mandlenkosi Emmanuel Bengu, Minister van Onderwys, hierby dat met onmiddellike effek al die bepalings van Resolusie No. 9 van 1996 vermeld in *Staatskoerant* No. 17333 van 15 Julie 1996, bindend is vir alle werkgewers en werknemers soos vermeld in die genoemde Wet.

S. M. E. BENGU

Minister van Onderwys

CONTENTS**INHOUD**

No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
GOVERNMENT NOTICES			GOEWERMENSKENNISGEWINGS		
Education, Department of			Onderwys, Departement van		
<i>Government Notices</i>			<i>Goewermenskennisgewings</i>		
R. 1438	Education Labour Relations Act (146/1993): Extension of Agreements to include all employers and employees as defined in the Act	1 17396	R. 1438	Wet op Arbeidsverhoudinge in die Onderwys (146/1993): Uitbreiding van Ooreenkomste om alle werkgewers en werknemers, soos in die Wet omskryf, in te sluit	1 17396
R. 1439	do.: do	2 17396	R. 1439	do.: do	2 17396